



Original: français

No.: ICC-01/12-01/18

Date : 21 juin 2021

**LA CHAMBRE DE PREMIERE INSTANCE X**

Devant : Mme la Juge unique Kimberly Prost

**SITUATION EN REPUBLIQUE DU MALI**

**AFFAIRE**

**LE PROCUREUR c. AL HASSAN AG ABDOUL AZIZ AG MOHAMED  
AG MAHMOUD**

**Public**

**Avec Annexe A confidentielle**

**Communication du Bureau du Procureur  
concernant la re-divulgence de métadonnées d'un élément de preuve**

–

***Paquet Procès Metadata Update 46***

Origine: Bureau du Procureur

**Document à notifier en application de la norme 31 du Règlement de la Cour à :****Le Bureau du Procureur**

M. Karim A. A. Khan QC  
M. James Stewart

**Le conseil de la Défense**

Me Melinda Taylor  
Me Kirsty Sutherland  
Me Antoine Vey  
Me Alka Pradhan

**Les représentants légaux des victimes**

Me Seydou Doumbia  
Me Mayombo Kassongo  
Me Fidel Luvengika Nsita

**Les représentants légaux des demandeurs****Les victimes non représentées****Les demandeurs non représentés****Le Bureau du conseil public pour les la victimes****Le Bureau du conseil public pour Défense****Les représentants des Etats*****L'Amicus Curiae*****LE GREFFE****Le Greffier**

M. Peter Lewis

**La section d'appui à la Défense****L'unité d'aide aux victimes et aux témoins****La section de la détention****La section de la participation des victimes et des réparations****Autres**

## Introduction

1. Le Bureau du Procureur procède par les présentes à la re-communication de métadonnées d'un élément de preuve en sa possession.

## Observations

2. Le 23 avril 2021, le Bureau du Procureur a envoyé à la Défense le lien du *Paquet Procès Metadata Update 46*.
3. Il concerne un élément de preuve relatif au témoin P-0646 pour lequel le champ de métadonnées « *Chain of Custody* » a été modifié.
4. Cet élément de preuve est listé et décrit dans le tableau joint en Annexe A, étant précisé que seules les métadonnées sont re-communicuées et non le document lui-même qui ne change pas dans *e-Court*.
5. Cette communication se fait en conformité avec le protocole *e-Court*. Les informations concernées sont directement disponibles dans le système *Records Manager*.

## Confidentialité

6. Le Bureau du Procureur dépose l'Annexe A comme confidentielle, s'agissant notamment d'un processus *inter partes*.



---

Karim A. A. Khan QC, Procureur

Fait le 21 juin 2021  
A La Haye (Pays-Bas)